

# さっぽろ キャンドルナイト 2010

実施報告書

さっぽろキャンドルナイト実行委員会



さっぽろキャンドルナイト実行委員会  
事務局(札幌市環境局環境都市推進部環境計画課)

〒060-8611 札幌市中央区北1条西2丁目  
TEL 011-211-2877 FAX 011-218-5108

URL <http://www.sapporo-candle-night.com/>

E-mail [info@sapporo-candle-night.com](mailto:info@sapporo-candle-night.com)



キャンドルナイトは、  
「夏至の夜8時から10時まで、電気を消して、  
スローな夜を過ごそう」という呼びかけです。

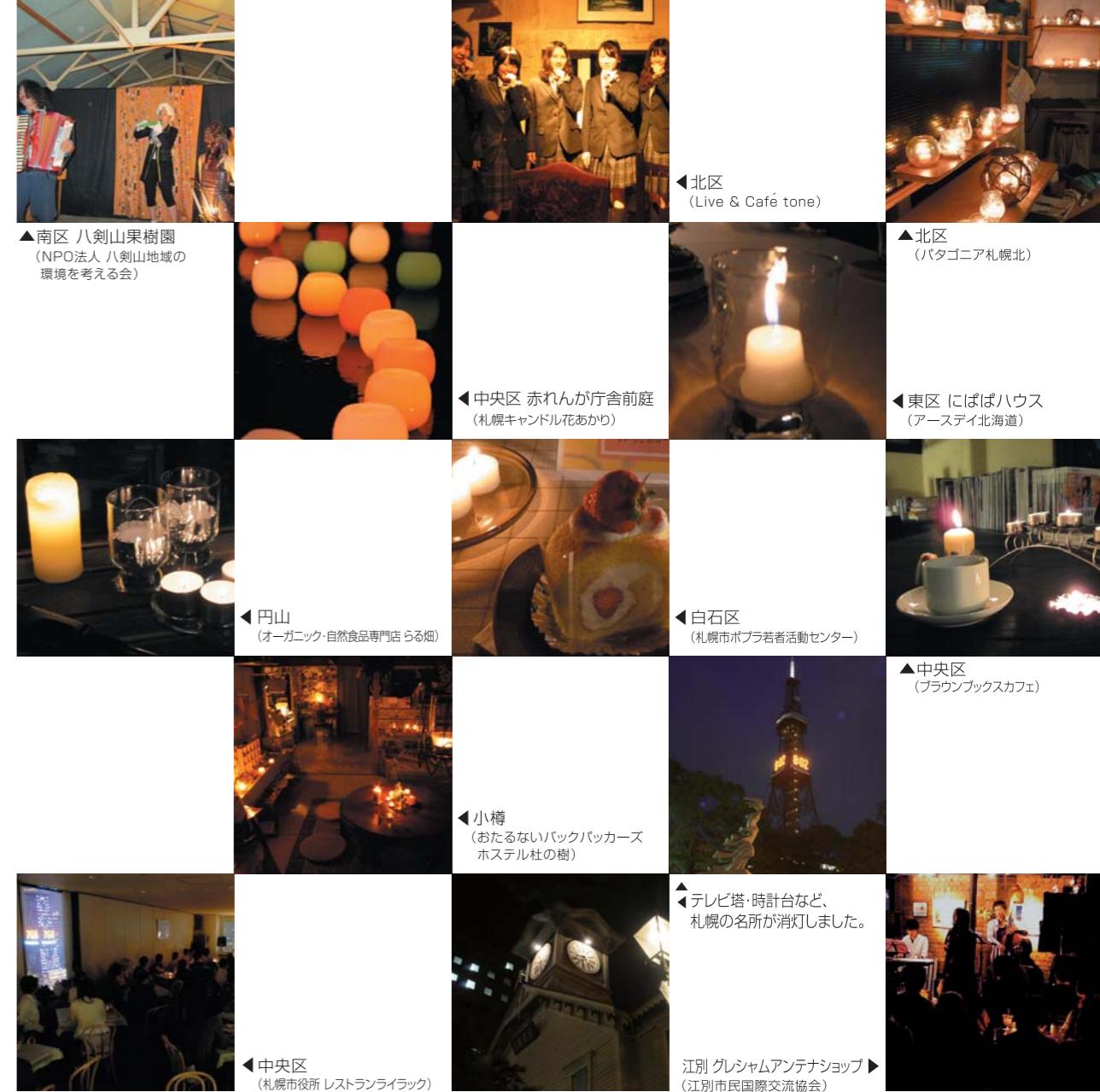
2001年のカナダの「自主停電運動」にヒントを得て始まり、2003年に「1000000人のキャンドルナイト」として全国に広がりました。「さっぽろキャンドルナイト」実行委員会は、個々に行われていたキャンドルナイトの点を、ゆるやかにつないで線や面にして、より多くの方に伝えようと、2004年に生まれました。

「さっぽろキャンドルナイト」は、  
1つ1つの取り組みの集まりです。

「さっぽろキャンドルナイト」は、1つのイベントではなく、札幌市および近郊で行われるキャンドルナイト関連イベント・キャンドルナイトレストランの総称です。主役は、イベント主催者やレストランの方々、そしてそこに参加する皆さん、自宅でスローな夜を過ごす皆さんです。

キャンドルナイトは、フリースタイル。  
とくべつな決まりはありません。

今年も、参加者やお客様とスローな時間を共有したいと、それぞれの個性を活かして準備されたさまざまなキャンドルナイトイベント、キャンドルナイトレストランが実施されました。自宅で、電気を消して、自分のスタイルで時間を過ごされた方もあるようです。過ごす時間や場所は違っていても、想いは繋がっています。



01 | キャンドルナイトとは  
*candle night approach*  
さっぽろキャンドルナイトの取り組みについて

03 | キャンドルナイトイベント  
*candle night events*  
夏至の日前後に行われたイベントです。テレビ塔、時計台など名所の消灯のほか、多くのイベントが実施されました。(計60件)

12 | キャンドルナイトレストラン  
*candle night restaurants*  
実行委員会の呼びかけにより、市内のレストラン、喫茶店、バーなどの飲食店が参加し、ポスターの掲示やパンフレットの配布により、キャンドルナイトを周知するほか、店内でキャンドルサービスなどが行われました。(計50件)

14 | ご協力いただいた皆様  
*candle night supporters*  
札幌中心部の百貨店、市内各所の企業などにより、お客様や社員・職員への周知、屋外広告や事務所内の消灯などの取り組みが行われました。  
(協賛30社・団体(個人2件を含む)、協力49事業所・団体)

16 | 今年の取り組みについて  
*approach*

17 | 参加した方々からの声  
*Voice*

18 | 広報について  
*publicity*

## 01 キャンドルを無料配付しました

①札幌市環境プラザ[北]北8条西3丁目 エルプラザ2階  
日時:6月5日~ 午前9時~午後6時  
②北海道環境サポートセンター[中]北4条西4丁目 伊藤・加藤ビル4F  
日時:6月5日~ 午前10時~午後6時(ただし、土日はお休み)

家庭でキャンドルナイトに参加できるよう、実行委員会のオリジナルキャンドル、ふぞろいの北の野菜と果物を応援する会とサッポロフローラルクリエイションスクールから提供いただいたリサイクルキャンドルを配付しました。



## 02 スイーツ キャンドル教室

主催:野乃花  
場所:南区[南]石山3条8丁目2-13  
中央区[中]南1条西4丁目 日之出ビル8階(おかもと鍼灸治療院内)  
日時:6月14日~7月7日  
南区:午前11時~午後4時 中央区:午後4時~午後6時  
参加費:2,500円



## 03 「キャンドルナイトは、小樽Jun's Lightの手づくりキャンドルを灯して!!」

主催:株式会社 Kカンパニー  
場所:4丁目プラザ[中]南1条西4丁目4丁目プラザ 7階 自由広場 エスカレーター前  
日時:6月18~6月20日 午前10時~午後8時



## 04 健やか☆キャンドルナイト

主催・場所:おかもと鍼灸治療院[中]南1条西4丁目 日之出ビル8階  
日時:6月14日~7月7日 午前10時~午後7時  
参加費:3,500円



## 05 「お月さまとお星さま」 ~フラワーアレンジメント講習会~

主催・場所:サッポロフローラルクリエイションスクール  
[中]南1条西5丁目 プレジデント松井ビル100 1階  
日時:6月14日 午前10時~午後6時、6月15日 午後6時  
6月17日 午後2時、6月17日 午後1時~6時、6月19日 午後1時  
参加費:2,500円



## 06 キャンドルナイト特別コース

主催・場所:プラスリーマーシュ[中]大通り西1丁目丸井今井大通り別館7階  
日時:6月21日 午後6時~10時  
参加費:2,625円(通常3,150円のコースを特別価格)



## 07 古民家花屋で過ごす夜~花とワインのタベ

日時:6月19日、20日 午後6時~8時  
参加費:1,500円

## 08 古民家花屋で過ごす夜~キャンドルを灯す フラワーアレンジメント講習会

日時:6月19日、20日 午後5時~6時  
参加者:30名 参加費:1,500円

主催・場所:gentle tree(ジェントルツリー)[中]南1条西6丁目第2三谷ビル6階

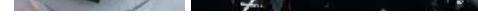
gentle treeでは、昨年に続き今年もキャンドルナイトイベントとして、フラワーアレンジメントレッスンと、ワイン会を開催しました。第一部フラワーアレンジメントミニレッスンでは、グリーン(葉っぱ)を巻いた器に森と湖と星の瞬きを自分でイメージ・デザインしながら花を活けました。アレンジにセットした細く長いキャンドルは、その後のワイン会で灯をともしました。

第二部ワイン会では、今年はゲストを招かず、集まった方たちにのんびりと過ごしてもらいました。お友達といらした方は再会に乾杯、一人でいらした方は同じテーブルの方と新たな出会いに乾杯し、炎のゆらめきと花やグリーンを眺めながらお食事とおしゃべりとを楽しんでいました。



## 09 キャンドルナイト・ライブ

主催・場所:Live&Dining JAMUSICA ライブ&ダイニング ジャムジカ  
[中]北4条西28丁目1-16 ラ・ワイズビル地下1階  
日時:6月19日 Open午後7時30分/Start午後8時



## 10 キャンドルナイト in 札幌市役所

主催・場所:札幌市役所 レストランライラック  
[中]北1条西2丁目 札幌市役所本庁舎18階  
日時:6月21日 午後6時30分~(開場は、午後6時)  
参加者:30名 参加費:無料(飲食費は必要(特別メニューによる夜間営業))



## 11 ★流 Acoustic Live 2009-2010★ ワンマンライブ『Open!』vol.3 at OYOYO

主催:株式会社ノーザンクロス  
場所:OYOYOまちXアートセンター さっぽろ[中]南1条西6丁目第2三谷ビル6階  
日時:6月18日 午後7時~  
参加費:前売り2,800円(当日3,000円)、ペアチケット5,000円  
1 drink(別途500円)

## 12 キャンドルナイト・アコースティック・ライブ10

主催・場所:BABY GRAND[中]南5条西2丁目美松村岡ビル8階  
日時:6月20日 午後8時~10時  
参加者:16名 参加費:無料

全ての照明を消灯(作業用を除く)し、店内にたくさんのキャンドルを灯し、その内で、音響機器、映像機器等を一切使わない、生音のみのライブをおこないました。店内に響く生の歌声は、普段以上に、聞いてくれた方々の心に響いたようです。参加者みんなの一体感を感じることができた、とても素敵なひとときでした。



## 13 アンプラグドライブ in the bar nano.

主催・場所:the bar nano. ザ・バー・ナノ[中]南3条西3丁目 都ビル7階  
日時:6月20日 午後7時~9時迄のイベント開催※予約制  
参加者:16名 参加費:800円

アーティスト2名を招いての小さな演奏会。キャンドルの灯りでいつもとは違った夜を楽しみました。開始時間はまだ明るかったので、途中、気づいたらキャンドルのともしびが揺れているのにスローな夜を感じました。



## 14 「星野村からニューヨークへ」 ~ヒバクの地をたずねる旅~

主催・場所:オーガニック・自然食品専門店 らる畠  
[中]北1条西23丁目2-25 ラメール円山1F  
日時:6月21日(月)午後8時~10時  
参加費:無料



## 15 キャンドル JAZZナイトディナー

主催・場所:ノボテル札幌 フレンチビストロ「ラ・プロヴァンス」(5階)  
[中]南10条西6丁目1-21 ノボテル札幌  
日時:6月20日 午後6時~8時30分  
参加費:無料(ただし、飲食費は必要)

## 16 キャンドルナイト2010 ~でんきをつかわないライブ~

主催・場所:Sound Lab mole サウンドラボ モール  
[中]中央区南3西2(狸小路2丁目)ニコビル地下1階  
日時:6月20日 OPEN 午後7時 / START 午後7時30分/  
CLOSE 午後10時30分  
参加費:2,500円

## 17 「コーヒーと朗読のタベー今日という日は 贈りもの」朗読:つぼいけいこ

主催・場所:CAFÉ ESQUISSE(カフェ エスキス)  
[中]北1条西23丁目1-1 メゾンドブケ円山一階  
日時:6月21日 午後8時~9時30分  
参加費:1,000円(1ドリンク付き)



## 18 アートキャンドルナイト

主催:株式会社 喜粧堂意匠研究所  
場所:金井英明 心のふるさと美術館内[中]北1条西1丁目 王子サーモンビル2階  
日時:7月2日~ 午後7時~9時  
参加者:24名 参加費:1,000(スイーツ、ドリンク1杯付)

ローソクの灯りで、のんびりと芸術を鑑賞していただこうと企画した今年初参加のアートキャンドルナイトを開催しました。道新文化センター講師のインテリア書「装書」を主宰する倉本真知子さんと独創的な陶芸を制作する丹野茂雄さんの作品を展示させていただき、パティスリー・ティフィンの野菜スイーツと紅茶を楽しんでいただけたと思います。また、来年は違ったスタイルでまたアートを楽しんでいただけるキャンドルナイトを行いたいと思います。



## 19 Plaza Candle Night 2010

主催・場所:京王プラザホテル 1Fカフェ「デュエット」  
[中]北五条西7丁目 京王プラザホテル札幌  
日時:6月21日 ①午後6時30分～②午後7時30分～  
参加者:40名 参加費:無料(ただし、飲食費は必要)

今年の「キャンドルナイト」は、これまでと同様1Fカフェ「デュエット」にて札幌在住のアーティスト『アンジェ・ルージュ』による「ボサ・ノヴァ」ライブを開催。

また、今回の演目“ボサ・ノヴァ”をイメージしたキャンドル＆フラワーコーディネートを小林世史子氏(協力Jun's Light)とともに行いました。キャンドルは、大小さまざまなサイズを揃え、ボサ・ノヴァの曲調をイメージした、柔らかい中間色のチップが散りばめられたものを使用、生花とともに飾りつけを行いました。当日演奏した曲はスタンダードなボサ・ノヴァが中心で、ヴァイオリンとギターという編成でしたが、心地良い音楽とキャンドルの炎のゆらめきが、とてもマッチしており良い雰囲気が店内に漂っていました。ライブ中の入客数は40名ほど、入客数は昨年を下回ったものの、来店されたお客様からは「良かった、また来年楽しみにしている」などといったお言葉をいただきました。



## 20 キャンドルナイト・イン・風の館

主催・場所:すすきの灯台ビル えりも岬 風の館  
[中]南5条西2丁目仲通り北向すすきの灯台風の館ビル5階  
日時:6月21日～6月23日 午後6時～午前3時  
参加者:48名 参加費:3,000円

今年もまた、夏至の日の夜にキャンドルの灯りの下で「キャンドルナイト2010」のイベントを開催いたしました。今年度は、カラオケ点数制で歌って、80点以上出た方全員にもれなく粗品進呈、早い者勝ちとして行いました。景品は、私の出身地えりも岬で土藤漁業部共進丸で採った昆布やサラミ等を用意して開催いたしました。カラオケで歌ったことがない人は、デュエットで歌っていただき、80点以上の点数が出るまで歌っていただき、景品全員ゲットというようにしたところ、仲間を連れてきた人も大変喜んでくれました。やはり、景品は昆布が人気があり、キャンドルと昆布とサラミはアンバランスだが、面白いということでした。土産に、会の方からいただいたリサイクルキャンドルとライターを1個つけて参加者にあげたところ家族に持つて帰ること。



## 21 道庁「赤レンガ」さっぽろキャンドル 花あかり

主催:さっぽろキャンドル花あかり  
場所:道庁赤れんが庁舎前庭 [中]北3条西6丁目  
日時:6月21日～雨天時6月22日 午後6時30分～8時30分  
参加者:100名 参加費:無料

夏至の21日に道庁赤れんが前庭にて「花あかりキャンドル」を100個灯しました。いつもながら、外のイベントはお天気が心配ですか、今年は雨対策を考えていたので灯りを消すことなく、きれいに灯すことができました。アスファルトが濡れているとキャンドルが反射して、より綺麗なので水を撒いていたら、急に雨が降り出し、願い通りの幻想的な灯りを楽しむことができました。

今回は、生演奏のパフォーマンスもあり、癒しの音楽に静かにゆれる灯りを見つめながら「電気を消してスローな夜」を楽しんでいただけた事と思います。テレビ局や新聞社などマスコミの方々に取材を受け、キャンドルナイトがより多く広まるように願った一夜でした。



## 22 Candle MOTHER個展「レム睡眠」

主催・場所:ATTIC アティック [中]南3条西6丁目 長栄ビル4階  
日時:7月3日～7月5日 午後12時～9時  
参加者:83名 参加費:無料

会場を空っぽにした状態で、キャンドル作家CandleMOTHERさんの作品を展示。様々な色のロウソクや、ロウで作ったテープルなどを置き全体を1つの作品として演出。会場には水滴が落ちるような音を流していました。来場された方がどれか1つに好きに火をつけて良いということでお客様は思い思いに火をつけていました。いらっしゃったお客様のうち4割くらいの方が、作品を見てすぐ帰るのではなく会場の床に直接座り、ロウソクの明かりと水滴の音という空間でのんびり過ごしていました。火がつけられて溶けたロウもそのまま展示し、日が経つにつれて自然に固まっていた独特なロウの模様も作品に加わっていました。

キャンドルの明かりの本質的な良さに触れてもらえる良い機会を作れたのではと思っています。実行委員会さんに頂いたキャンドルは初日には全部なくなりました。皆さん、「自宅でつけて過ごしてみます」と仰っていただけたのがなによりです。



## 23 キャンドル・ナイト・ライブ in tone 2010

主催・場所:Live & Café tone [北]北23条西10丁目1-6  
日時:6月17日 午後7時～9時30分  
参加者:25名 参加費:1,000円

7回目の参加になります。今回は5組のアーティストが参加していただきました(^O^) 優しい音楽の「Meg & YOKO」の歌とピアノで始まったキャンドルナイト…。ろうそくの優しい灯りに包まれながらのスタートです。高校生アカペラユニット「じゅが娘」の爽やかなコーラスに耳を傾けます。「パル」の魂の歌声を聴き、なんだか懐かしい気持ちがこみ上げます。「今日ここにいるみんなは、きっとずっと前から出逢っているよね~!」なんて話に盛り上がります。「星井 清(アコースティックギター)」と、ひよっこギタリスト「祐乃介」の穏やかなギターの音色にみんな「ほっこり(^O^)」。いつもは当たり前にある電気を消し、そっと耳を傾けます。そこにはいつもと違う何かを感じます。普段は見えるものに頼りがちですが、心で感じる事の大切さを改めて感じた、キャンドルナイト2010でした。参加いただいたみなさま、ありがとうございました。そして、実行委員の皆さまお疲れ様でした。



## 24 It's a game

主催:株式会社ノーザンクロス  
場所:OYOYOまちアートセンター さっぽろ [中]南1条西6丁目第2三谷ビル6階  
日時:7月3日 午後7時～  
参加費:500円(ワンドリンク付き)

## 25 赤れんがガイアナイト

主催:北海道庁 環境推進課  
場所:道庁赤れんが庁舎前庭 [中]北3条西6丁目  
日時:7月7日～ 午後8時～10時  
参加費:なし

## 26 ノコギリとロウソクとイシヤキ

主催・場所:café 自給自足 [北]新琴似3条7丁目1-21  
日時:6月18日～ 午後7時～9時  
参加費:2,000円(1ドリンク・石焼きチーズカレー付き)

## 27 神楽ビデオジョッキー ～夏至の夜に見る霜月神楽(冬至祭り)～

主催・場所:フェアトレード雑貨&レストラン みんたる [北]北14条西3丁目1-1  
日時:6月23日 午後7時～  
参加費:1,500円(1ドリンク付き)

## 28 星空観察会

場所:琴似小学校グラウンド [西]琴似2条7丁目  
日時:6月17日(木) 午後8時～9時

## 29 琴似栄町通の商店街が消灯します

場所:琴似栄町通沿い商店街  
日時:6月21日 午後8時～8時10分  
主催:西区地域振興課(キャンドルナイトin琴似二十四軒実行委員会)

## 30 1日だけのエルプラナイトカフェ ～映像とトークのタベ～

主催:札幌エルプラザ公共施設(札幌市男女共同参画センター・札幌市民活動サポートセンター・札幌市環境プラザ・札幌市消費者センター・情報センター)  
場所:札幌市環境プラザ [北]北8条西3丁目札幌エルプラザ2F  
日時:6月21日 午後7時～9時  
参加者:150名 参加費:無料(飲食費必要)

環境プラザ展示コーナー内で、オーロラ写真家 中垣哲也さんをお招きし、キャンドルの暖かい光の中、オーロラの美しい映像と楽しいトークで時間がたつのも忘れるほど素敵なひとときを過ごす事ができました。また、フェアトレードのコーヒーとクッキーも販売し、環境プラザ内で1日限りのカフェも実現しました。

予想をはるかに超えた150名の方が足を運んでください、マイカップ持参でコーヒーを味わいながらオーロラの魅力を堪能しました。明かりの届かない極北の大地に思いを馳せ、地球のすばらしさを再確認することで、環境保全の重要性をあらためて感じる機会になりました。

また、環境プラザがあるエルプラザ公共施設1階と2階部分を午後8時～10時まで消灯し、訪れる皆さんとキャンドルの明かりを楽しみました。「家で作ってみたい」と牛乳パックを再利用して作ったキャンドル立ての作り方を尋ねられる市民の方も多く、キャンドルナイトの輪が広がっていることを実感した1日となりました。



### 31 みつろうキャンドルを手作りしよう (ワークショップ)

日時:6月8日、15日、22日、29日 午後2時~3時  
参加者:9名 参加費:1,300円

### 32 みつろうって何だろう??(展示)

日時:6月14日~7月7日(水) 午前10時~午後7時  
参加費:無料

主催・場所:Earth Cover [北] 北24条西6丁目2-2

キャンドルナイトも定着し、参加された方はみなさんが存知でした。「みつろう」に興味のある方も多く、自然素材が注目されているということを改めて感じました。自分で使うものを自分で作り、そしてそれを大切に使う、そんなライフスタイルがどんどん広まっていくといいな、と感じたキャンドルナイトでした。



### 33 キャンドルナイト サーフ映画 「Chasing Dora」フィルム上映会

主催・場所:パタゴニア札幌北 [北] 北13条西4丁目  
日時:6月24日 午後7時30分~9時  
参加者:25名 参加費:1,000円(ドリンク付き)

『チエシング・ドラ』は、伝説のサーファー、ミッキー・ドラが考案した、真のサーファーを決める究極のアイデアを取り上げた、独創性あふれるコンテストのサーフフィルム。オーガニックのベストとトランクスだけを身に付け、ウッドボードを使って、8フィート以上の大波に一番長い時間乗った者が、その栄冠を手にする事が出来るというもの。プラスチックなし、ウェットスーツもなし、必要最低限のもので波乗りしていく内容は、まさに電気のない昔に返るようなもの。当日は電気を使用せずに、キャンドルの灯りと、みつろうのほのかな香りの中で開催。参加された方からは、『会場の雰囲気が良かった。』、『とても良いキャンドルナイトでした。』、『早く海に行きたくなりました。』などの感想が届いています。

協力:小樽浅原硝子製造所(浮き玉キャンドル)

M&Hカンパニー(ビーズワックスキャンドル)  
みんたる(ファトレードビール&ドリンク)



### 34 ミニミニえんにち

日時:6月20日 午後6時~7時  
参加費:無料

### 35 キャンドルナイトdeおばけやしき6

日時:6月20日 午後7時~8時  
参加者:130名

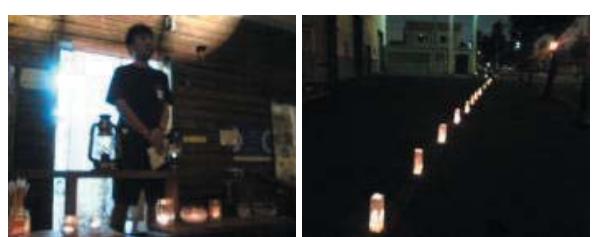
### 36 東区キャンドルナイトロード

日時:6月20日 午前10時~午後8時  
参加者:70名

主催・場所:有機八百屋あすらん [東] 北32条東18丁目8-11

最後になる「おばけやしき」と最初になる「キャンドルナイトロード」。数日前から絶対来るからね!と励まされ、5年間続けて来れたのは一緒におばけやしきを作ってくれた2家族さんとご近所の皆さんなんだということをあらためて実感しました。『ミニミニ縁日』と『壁画を描こう』もたくさんの方々が参加をいただき、後日ラミネートし外壁に飾りました。おばけやしき入場者は120名ほど。若いカップルの参加もありました。

その後、8時から、広島原爆の残り火の話の後、牛乳パックの灯ろうへの点火。小学高学年、中学生、大人、70名近い人たちが一緒に、点火とロード作りを行いました。時折パラつく雨が、また一段とロードをきれいに見せてくれたようです。6時から9時までという、これまでより長時間のキャンドルナイトでしたが、協力し合える関係ができていて、「来年は両側に灯そう」と…。とてもうれしいイベントになりました。皆さん、ありがとうございました。



### 37 キャンドルナイト・ミニライブパーティー

主催・場所:Zuccafe22 [南] 真駒内曙町3丁目3-7  
日時:6月19日~6月20日 午後6時~10時  
参加費:無料(ただし、飲食代が必要)



### 38 葉っぱのフレディ ~オーボエが奏でるいのちの旅~

主催・場所:Y's Cafe (ワイズ カフェ)  
[北] 北七条西六丁目 北海道クリスチャンセンター1F  
日時:6月28日 午後7時~8時30分  
参加者:41名 参加費:500円(ドリンク付き)

今年もY's Cafeのキャンドルナイトは、コンサートと朗読のタベでした。第1部は、札幌交響楽団首席オーボエ奏者の岩崎弘昌さんと伴奏に岩崎薰さんをお招きしてのオーボエのミニコンサート。J.S.バッハ作曲「主よ、人の望の喜びよ」などのバロックの名曲の演奏の合間に、オーボエという楽器の仕組みなど楽しいお話を伺うことができました。後半は、オーボエの演奏を間に交えながら、札幌YWCA会長の竹村泰子さんによる絵本「葉っぱのフレディーいのちの旅」の朗読というコラボレーション企画です。1枚の葉っぱの生涯を通じて「私たちとはなぜ生きているのか」という哲学的なテーマをわかりやすく語ったお馴染みの絵本ですが、電気を消してキャンドルの灯りの下で、オーボエの温かい音色とともに聴くと、いっそ心に響き染み渡るような心地がしました。初夏の札幌には珍しい蒸し暑い夜でしたが、スローで心温まるひとときをお過ごしいただけたと思います。



### 39 講演会『もし、ハチが地球上からいなくなると』

主催:えべつ地球温暖化対策地域協議会  
場所:江別市野幌公民館 [江別市野幌町13-6]  
日時:6月20日 午前10時~午前11時45分  
参加者:50名 参加費:無料

今回で20回目になる「えべつ環境広場」の一環として、玉川大学の千場英弘さんにお話を伺いました。ハチと簡単に言つてもこの世の中にいなくては困る生き物であることや生物多様性の大切さ、多様な視点の必要性などを、わかりやすくお話しいただき、また、参加者からも質問がたくさん出て、有意義な講演会となりました。



### 40 想いツナガル@にはばハウス

主催:アースデイ北海道  
場所:にはばハウス [東] 北14条東15丁目4-18  
日時:6月21日 午後8時~10時  
参加者:20名 参加費:500円

映画「火垂るの墓」の上映会をキャンドル点灯のもと行いました。また、原爆の残り火である「平和の火」を紹介し、列島リレーの様子をスライドトークをしたり絵本「原爆の火」の読み聞かせを行いました。

被爆三世という方もいらしていて、とても深い想いをみんなでシェアすることができました。キャンドルナイト、とてもいいですね!「にはばハウス」でやったのは初めてでしたが、みなさんキャンドルの火を見つめているだけで普段照れくさくて言えないことなども、素直に言えたり、また側にいる人達も「耳を傾ける姿勢」ができていたりとそういう暖かい雰囲気に自然となり、会話もはずみました。キャンドルには「場」を作りができるという不思議な力があるようです。今後も定期的に開催してゆきたいなって思いました。



### 41 「キャンドルナイト2010」 地球と平和を考えるチャリティーイベント

主催:マルハン手稿店  
場所:イオン手稲山口SC1階フードコート [手] 明日風6丁目1番1号  
日時:6月19日 午前10時~午後7時30分  
参加者:200名 参加費:無料(キャンドル作りのみ有料)

イラクの子ども達の絵画ポスター展、全国を旅する盲目の写真家大平啓朗写真展、市民アート展、体験教室:蜜ろうキャンドル作り教室、フェアトレード商品&ネパール雑貨の販売、手話通訳付きで、むげん空間小春日和代表大野友莉氏&盲目の写真家大平啓朗氏の講演、手話通訳&ミュージックサイン付きで、桜庭和ソロライブ、音楽ユニットりぽん×ミュージックサインわたげの演奏を行いました。また、イラク医療支援募金呼掛けも行いました。

ユニバーサルをテーマに、障がいの有無、年齢、男女に関わらず、全ての人に参加し、楽しんで貰えることを考えて実施しました。当日は聴覚がいのお客様が6名、視覚がいのお客様が2名来場下さいました。障がい者も健常者も同じ場所で同じものを楽しむ事で、障がいに対する偏見や隔たりが解消された様に感じます。



**42 香り(Aroma)のキャンドルで、  
キャンドルナイトに参加しよう!**

日時:6月14日～6月21日 午前10時～午後7時(木曜日は定休)  
参加費:無料

**43 アロマの香り「天使のみつろうキャンドル作り」**

日時:6月18日 午前10時30分～午後12時30分、  
6月19日 午後1時30分～3時30分、  
6月20日 午前4時30分～6時30分

参加者:11名 参加費:無料

主催・場所:アロマテラピーとハーブの専門店 フィトナチューラ  
[南]澄川3条6丁目3-3 ジョウテッドル工真駒内1階

今回初めて、さっぽろキャンドルナイトに参加しました。来店頂いたお客様に「アロマキャンドル」をプレゼントし、さっぽろキャンドルナイトをPRすることが出来ました。「みつろう」を使ったキャンドル作りのイベントは3日間の開催でしたが、チラシを見て、飛び入りで参加してくれた方や「みつろうキャンドル」を作成してみたい!という方まで、沢山の参加者がいました。キャンドルに付けるアロマの香り選びでは、精油(エッセンシャルオイル)を数種類用意していたので迷っていましたが、皆様自分好みの香りを見つけ、キャンドルに香り付けされました。お客様の反響もあり、大変楽しんで頂けたので来年も是非参加したいと思います。



**44 カフェDEキャンドルナイト♪**

主催・場所:札幌市ボプラ若者活動センター[白]平和通(南)2-1  
日時:6月21日 午後7時～9時  
参加費:無料(飲食費は必要)

普段何気ないロビーにキャンドルの灯りがともり、素敵な音楽と共にキャンドルナイトを楽しみました。普段から施設を利用する若者から、近隣に住む方、今回のイベントを通じて来館してくれた方など幅広い年齢の方が参加しました。アコースティックライブあり、アフリカンドラムの演奏ありと耳に優しく体に響く音楽に酔いしました。カフェでは専門店のマスターが目の前で珈琲を入れ、珈琲のお供のオリジナルケーキに舌鼓!! 参加した方から『とっても楽しかったよ』というお言葉をいただきました。



**45 キッチンポラン キャンドルナイト・ライブ**

主催・場所:キッチンポラン狸小路店[中]南3条西5丁目16番地狸小路5丁目  
日時:6月20日 午後7時～8時  
参加者:20名 参加費:2000円(特別料理3種類とドリンク付き)

今回キャンドルナイト期間が6月21日～7月7日と延び、店内消灯でキャンドルのみ営業、当店は今年で2回目ということもあり、準備をスムーズに行い、期間中の特別メニューも開発し、本番を迎えました。いつもよりも照明量が少ないため、ライブ中はとても雰囲気が良く、演者さんたちも熱のこもった演奏で、アンコールのあと予定になかったアンコール曲をやってくれるなど非常に盛り上がった夜でした。当日、店側のキャンドルナイト告知で入ったお客様と演者さん達の友人知人で満席になってしまい、ご予約されなかったお客様はご利用できなかったので、次回実施する場合は、注意しなければいけない程でした。

ライブ演奏とお客様の拍手と音量が大きかったため、ホテル側に多少迷惑をかけてしましましたが、お客様達の楽しそうな嬉しそうな顔が見られて良かったと感じました。キャンドルナイトというイベントをもっと定着させるためにも、お客様だけでなく、店舗スタッフも同時に楽しんでいくことが持続への近道と本当に思いました。



**46 リズム・舞とケーナのセッション**

主催・場所:studhio AWAKE![白]本郷通7丁目北6-1 三和ハイツ本郷1階  
日時:6月27日 午後7時～8時30分  
参加費:1500円(ドリンク付き)

**47 ぶるぶるジェルのキャンドル・ザ・バイキング  
～カラフルなキャンドルの制作体験～**

主催:ヒューマンケアシステム  
場所:硝子屋本舗「和蔵」2階[小樽市色内1丁目]  
日時:6月14日～7月7日 午前10時～午後6時  
参加費:1,000円



**48 蜜蝋キャンドル手作り講習会**

主催:生活クラブ生活協同組合  
場所:かでる2,7940研修室[北]北2条西7丁目  
日時:6月12日 午前10時～午後12時  
参加者:15名 参加費:800円

遊び工房「海運堂」の藤澤由紀子さんを講師に、蜜蝋シートでオリジナルキャンドルを作りました。

**49 生活クラブキャンドルナイトコンサート2010**

主催:生活クラブ生活協同組合  
場所:月寒教会[豊]月寒1-2  
日時:6月19日 午後6時30分～8時30分  
参加者:75名 参加費:500円

今年のキャンドルナイトコンサートは場所を変え、月寒(ツキサップ)教会にて行いました。出演は「ふかまちかずひこトリオ」の皆さん。教会の美しい雰囲気とよく合うしっとりとしたボサノバを演奏していただきました。生活クラブの森づくりプロジェクトも心安らぐ森のお話を来場の皆さんにお届けして、スローな時間を楽しむことができました。教会の前とコンサート会場の中には、たくさんのキャンドルが飾られ、参加した皆さんや道行く人たちの目と心を楽しませてくれたようです。

事前に行われたキャンドル手作り講習会に参加した皆さんも、思い思いのデザイン、色のキャンドルを作り、綺麗にラッピングして完成させました。それぞれの家庭でステキに活躍したことでしょう。日常的にスローな時間を楽しむきっかけになることを願ってやみません。



**50 Candle Night Dinner  
～季節のお料理と朗読の夕べ～**

主催・場所:イタリア料理 ラ・フォルケッタ[江別市西野幌93-17]  
日時:6月20日 午後6時～  
参加費:4,000円(飲み物は別)

**51 斎藤 千種&奥山 幸恵  
キャンドルナイトコンサート**

主催・場所:キャンドルライトカフェ&レストラン 小樽Muse[小樽市稲穂1-11-7]  
日時:6月17日～午後6時～午後6時30分  
参加費:無料(ただし、飲食費は必要)

**52 福寿草meets陶芸雑貨女inもりのき**

日時:6月19日 午後7時～30分ほど  
参加費:無料(飲食費は必要)

**53 陶芸雑貨女子meetもりのき**

主催・場所:おたるないバッカバッカーズホステル社の樹(モリノキ)  
[小樽市相生町4-15]  
日時:6月18日～20日 午前11時～午後9時  
参加者:42名 参加費:無料(飲食費は必要)  
主催・場所:おたるないバッカバッカーズホステル社の樹(モリノキ)  
[小樽市相生町4-15]

日中は、カフェと雑貨販売、チケキン型のキャンドル製作体験、バスボム作り体験などがメインで、日没後からキャンドルナイトを実施。またとした時間で過ごすことができました。普段は宿のみで、フリーランで訪れる方は少なかったのですが、この期間中、たまたま通りかかった方や、ブログ、ツイッター、パンフレットなどで知った方に来ていただき、よい宣伝にもなりました。

また、アコースティックのライブも好評で、キャンドルの灯りと古民家の雰囲気がとても音楽にマッチしていました。今後も機会があればこのようなイベントに参加していきたいと思います。キャンドルナイト時は平均して5、6名のゲストしかいませんでしたが、かえってそれが、ゆっくりとそしてまたとした時間の共有を感じ、キャンドルの柔らかな灯りがさらに効果的に感じました。素敵なひとときでした。ありがとうございました。



**54 蜜蝋キャンドルづくり**

日時:6月19日 ①午後1時～ ②午後3時～ ③午後5時～  
参加費:1,500円(材料費、ソフトドリンク券付)

**55 森の食卓トマティーヨ  
カラマツキャンドルとカンテレコンサート**

日時:6月19日 OPEN／午後5時30分 START／午後7時

参加費:1,000円(別途飲食費、キャンドルナイト限定スペシャルメニューは1,000円)

主催:イコロの森  
場所:イコロの森 森の学校[苫小牧市植苗565-1]



## 56 ストロベリーキャンドルナイト in HAKKENZAN

主催:NPO法人 八剣山地域の環境を考える会  
場所:八剣山果樹園バーベキューhaus [南] 砥山126  
日時:6月25日 午後7時~9時  
参加者:15名 参加費:ディナーコース(ライブ+ドイツ料理)3,000円、カクテルコース(ライブ+ドリンク)1,500円

八剣山果樹園の自然の中に丸太小屋のレストランがあります。外はカエルたちのコンサートですが、建物の中は、キャンドルの温かい光を楽しみながら、無農薬の野菜などで作ったドイツ料理を食べています。おまけに今回はワイン試飲会もあります。おいしいですね!

ドイツ人のビアンカさんは環境教育やミュンヘンクリスマス市での環境ボランティアとしての活動などを紹介します。ステージのアトラクションはアコーディオンのYAGI&次々着替えて変身するヨーツアルトのピアノのライブです。ピアノは今回2台登場。すごい音!そして、中神さんによる語り芝居にみんなで感動です。とれたてのイチゴデザートで思い出に残る一晩が終わります。新しい仲間もたくさんできてよかったです。

57 チャリティーコンサート  
「キャンドルナイトジャズin江別」

主催:江別市民国際交流協会  
場所:江別グレシャムアンテナショップ [江別市東野幌町3-3]  
日時:6月19日 午後7時15分~8時45分  
参加者:63名 参加費:1,500円(ワンドリンク付)

今年は63名の方々の参加者を得、菅生カルテットのジャズを中心にお洒落な曲(Take the 'A' Train, That's Allなど)を聞きながら、静かに熱いキャンドルナイトを共有しました。トランペット、キーボード、ベース、ボーカルと若いながらも実力者揃いで、音楽に対する熱い想いも伝わってきました。

ジャズの音楽をバックグラウンドに、HIV/AIDSの苦悩から立ち直ろうとするアフリカの女性たちを映し出したDVDの上映もあり、ちょっとだけ地球の裏側の人々に思いをはせる機会にもなりました。

「I can only give you love... That's all.(ただそれだけ)」と言える人がいますか?あなたにとって大切なものは何ですか?生きるとはどういうことですか?

収益金の一部および当日の寄付金合わせて51,185円を「北海道赤いリボンアフリカ支援の会」に寄付させていただきました。皆様のご協力に深く感謝申し上げます。

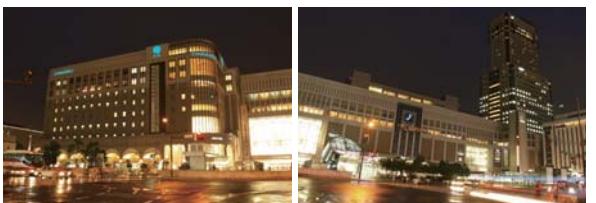


## 58 灯火ライブin照願寺

主催:菊水銀座商店会  
場所:照願寺[白]菊水四条1丁目  
日時:6月20日 午後7時開場  
参加費:無料(希望される方に軽食飲み物の販売)

59 札幌駅総合開発 協力企業

20:00~22:00まで、JRタワー全体の建物外壁の照明が消灯されました。照明が消されたJR札幌駅南口広場では、居合わせた人々もベンチに座り、「ほのかに暗い」空間の心地よさにくつろいでいる様子でした。

60 前田建設工業(株)北海道支店 協力企業

告知フライヤー及びパンフレットなどを社内各所に配置したところ、共用ホール部分が一番手にとっていただくことができ、中でも若い方の関心度が大きいとも感じました。社内のHPでも社員向け及び外部向けともに掲載し、他の地域の開催イベントも知ることができました。ノーアクセスについて、社外の方にも告知をさせていただきご協力をお願いし、社員の方々には何度か実施日の周知を行って、80%の方に活動していただくことができました。

赤れんがガイアナイトにも参加させていただき、富良野自然塾の齋藤氏のお話は大変解りやすく、環境に対する考え方の基本を教えていただきました。



## 58

## 01 ブラウンブックスカフェ

住所:中) 南3条西26丁目2-24  
日時:6月18日~21日 午後6時~10時

当店は通常夜間の営業が20時までと短いので、営業時間1時間延長し21:00までとし、薄暗くなつてから18:30頃から店内にキャンドルを点灯しました。(ちらつですがブログにも書いてあります→<http://bbcstaff.exblog.jp/14619365/>)

ただ当店2階がカフェスペースなのですが、スタッフが在中していないため、長時間は危険ですし、あまり遅くまでやれないのが残念です。いつかは何かイベントやワークショップもやってみたいと思っています。



## びっくりドンキー

## 03 氷雪の門地下店

住所:中) 大通西3丁目 北洋ビル地下2F  
日時:6月21日 午後8時~10時

## 04 大通地下店

住所:中) 大通り西3丁目北洋ビルB2  
日時:6月23日 午後3時~9時

## 05 猿小路店

住所:中) 南3条西3丁目11番地  
日時:6月21日・22日 午後7時~10時

## 06 美香保店

住所:東) 北22条東8丁目16-1  
日時:6月21日 午後8時~10時

## 07 元町店

住所:東) 北34条東21丁目  
日時:6月21日 午後8時~10時

## 08 手稻富丘店

住所:手) 富丘3条1丁目10番1号  
日時:6月21日 午後6時~10時

## 09 琴似店

住所:西) 琴似2条1丁目3-16JR琴似駅高架下  
日時:6月25日 午後8時~12時

## 10 藤野店

住所:南) 石山1条9丁目486番地  
日時:6月21日 午後8時~12時

## 02 大倉山 月見想珈琲店

住所:中) 宮の森二条16丁目3-11  
日時:6月21日 午後8時~10時

19時から24時まで各テーブルにキャンドルを点燈しました。あいにくの雨もやがてやみ、10時をすぎたころ雲の切れ間から月が顔をだしていました。

普段よりも暗いキャンドルの明かり、そして蒸し暑かったのですがキャンドルナイトの趣旨からエアコンは使わないことをお客様に納得していただきました。星の動きに詳しい方から聞いたこと、「6月21日の18:47から21:16までは月の“ポイドタイム”と呼ばれ気持ちの迷いやすい時間帯なので、ゆっくりと考えて過ごすのがよい。」というお知らせを各テーブルに置きました。お客様は興味深く読んで静かな時間を過ごしていました。

また、当店でキャンドルナイトを実施することを聞いて、迷ながら初めてご来店された方は、「キャンドルの明かりの中で顔を出した月を眺め静かな時間を過ごすことができました。」と大変喜んでいました。キャンドルの明かりの暖かさを感じる楽しい時間でした。ありがとうございました。

## 15 大谷地店

住所:厚) 大谷地西5丁目4-5  
日時:6月21日 午後7時~9時

## 16 南郷通店

住所:白) 南郷通9丁目北1番10号  
日時:6月21日 午後8時~10時

## 17 千歳店

住所:千歳市北栄2丁目621  
日時:6月21日 午後8時~10時

## 18 恵庭店

住所:恵庭市住吉町2丁目9番14号  
日時:6月21日 午後8時~10時

19 西岡店 住所:豊) 西岡4条4丁目2-10 日時:6月21日 午後5時~9時

この度は、さっぽろキャンドルナイト2010に参加させていただきました、誠にありがとうございました。当店では、夕方5時から夜9時の間で、実施いたしましたが、たくさんのお客様がご来店してくださり、普段とは違った雰囲気の中でのお食事を楽しんでいただきました。21日の開催でしたが、前日が20日、父の日であったため、ご家族で父の日の団らんに花を添えることができました。中でも喜ばれたのは、プレゼント用としていただいたキャンドルで15個という限りのある個数でしたが、来店したお客様はお子様を中心に、笑顔で「これ、もらっていいの?」とお声をかけてください、お客様とのすてきな会話のきっかけとなりました。お店の従業員すべてが、普段とは違った形でお客様をもてなし、会話が増えたことに大変感謝いたします。今回のキャンドルナイトというイベントの中で出会えた数々のお客様と、今後もお店でつながりますように、再来店と再会の願いを込めて今回のキャンドルナイトを終了いたしました。このようなイベントに参加させていただけたことに感謝申し上げます。ありがとうございました。



## 22 サントリージガーバーサッポロ

住所:中)南5条西4丁目ソシアルビル9階  
日時:6月18~20日、25~27日、7月2~4日  
午後6時~午前3時

企画、計画不足でした。  
毎日の通常営業でもキャンドルを使用しているため、  
キャンドルナイトにはさらに何かをという企画を考え  
たいと思っています。

24 Sister BEAT DUO  
中)北4西3丁目 日本生命札幌ビル1階  
6月14日~7月7日 午後6時~10時

25 ススキノで4番目に安い店  
中)南6条西7丁目7  
6月14日~27日 午後7時~午前0時  
can\$ナイトサービス(おつまみ全品\$1にて提供、完全禁煙)

26 Montorgueil  
中)南3条西9丁目 1000-6 イオ南3条ビル1階  
6月15日~7月7日 午後6時~11時

27 Pizza Rone  
中)南1条西22丁目2-11 シティーハウス裏参道1階  
6月20日(日) 午後5時~11時

28 炭火焼肉 HIKARI MARUYAMA  
中)南1条西22丁目2-5 ロスフォントビルBF1階  
6月20日 午後5時~11時

29 蟹円山  
中)南1条西21丁目1-13 ベラクレエ裏参道式番館1階  
6月20日 午後5時~11時

30 レストランにしかわ  
中)南1条西19丁目  
6月21日、7月7日 午後6時30分~8時30分

31 欧風菓子・イル・ニード  
中)南19西9-2-37 ラカサグリ-ス  
6月14日~7月6日 午前10時~午後8時

32 RICCO リッコ  
中)南1条西22丁目2-5 ロスフォントビルBF1階  
6月18日 午後5時~10時(ラストオーダー)  
午後11時(CLOSE)

## 23 らっきょ大サークス

住所:白)本通14丁目南3番地  
日時:6月21日 午後5時~10時

イベントに参加されたお客様は、事前にキャンドルナイトのポスターを見られて来店された方や、当日、来られて参加された方々でした。夜、20時からスタートし、外も暗くなつて着た中、各テーブルに灯を灯し、とてもロマンチックなムードで時間を提供できました。参加された方からは、本来エコや省エネとして電気を使わない、控えめにとの意味の中、逆にムーディーですべきですね、とか、カップルの方が多かったので、とても満足されていました。

少し、電気を落とし、キャンドルをたてるだけで、様々なことでのいいことがあります、とても理に叶ったイベントだと思います。とあるスタッフは、年に1回というより、年に4回くらいあってもいい!との意見もあり、行なっているスタッフ自らも、いい雰囲気で働けました。

33 ノボテル札幌 日本料理「和乃八窓庵」(24階)  
中)南10条西6丁目1-21 ノボテル札幌  
6月20日

42 39cafe(サンキューカフェ)  
札幌市東区北八条東12丁目5-16  
6月21日 午後8時~10時

34 ノボテル札幌 Bar「Twenty-one」(25階)  
中)南10条西6丁目1-21 ノボテル札幌  
6月20日

43 イタリア料理 Finocchio  
厚)上野幌3条3丁目15-6  
6月19日~6月21日 午後6時~10時

35 月島もんじゃ ムーの子孫  
中)南1条5丁目ヘルシー南1条ビル3階・4階  
6月21日 午後6時~9時

44 ペペサーレ石山通店  
中)南7条西11丁目1281-3  
6月21日 午後6時~10時

36 さっちんぱらん  
中)南3条西5丁目16番地狸小路5丁目  
6月21日、25日、26日、7月7日 午後7時~9時

45 ペペサーレ西町店  
西)西町南13丁目3-2  
6月19日~21日 午後5時~10時

37 イル・メルカート  
中)北1条西23丁目1-11  
6月21日 午後7時~10時

46 ペペサーレ旭川  
西)西町南13丁目3-2  
6月21日 午後8時~10時

38 RESTAURANT BORDEAUX  
(レストラン「ボルドー」)  
中)南4条西2丁目2-4 メルキュールホテル札幌  
6月20日 午後6時~11時

47 らくだ軒新道店  
札幌市東区北34条東23丁目112-1  
6月20日・21日 午後6時~9時

39 Bar STARS 2003  
札幌市中央区南三条西4丁目21-6 南3西4ビル4階  
6月21日 午後8時~午前0時

48 らくだ軒恵庭店  
恵庭市牧場281-2  
6月21日・6月以降毎週金曜日  
午後6時~閉店

40 ROSSO  
北)北24条西3丁目1-1 タザキビル  
6月21日 午前10時~午後8時

49 Clos de Soleil Cuisine et Vins  
クロドソレイユ キュイジーヌ  
中)南4条西3丁目第3グリーンビルB1  
6月18日 午後5時~午前2時、6月21 午後6時~午前1時

41 札幌豆工房  
厚)厚別中央25丁目6-2 新さっぽろデュオ1-5階  
6月21日~6月22日 午後6時~9時  
「手作りソイキャンドル」or「手作りせっけん」  
どちらか1つプレゼント

50 Café あんな  
小樽市稲穂2-14-12  
6月18日 午後8時~9時

## ご協賛いただいた皆様

(下記の皆様より協賛金をいただきました。)

カメヤマ株式会社

札幌大同印刷株式会社

サッポロフローラルクリエイションスクール

ネットトヨタ札幌株式会社

ふぞろいの北の野菜と果物を応援する会

北海道ガス株式会社

財団法人 北海道環境財団

岩田地崎建設株式会社 KDDI株式会社 生活クラブ生活協同組合

菊水銀座商店会(本商店、居酒屋家風卯、これからや、中川商店、理容のギンザ、松本商店) ススキノ十字街ビル株式会社(ススキノラフィラ)

株式会社ノーザンクロス NPO法人 北海道グリーンファンド 明治乳業株式会社札幌工場・北海道支店

イコロの森 イタリア料理 ラ・フォルケッタ 京王プラザホテル 1Fカフェ「デュエット」

月島もんじゃムーの子孫 マルハン手稻店 メルキュールホテル札幌 やきとり一鳥亭 有機八百屋あすらん

i-house + N-nail conyferty 北海道青年団体協議会 炭火焼 ばんけい苑

ヒルサイドテラス ふしみグリエ ヒューマンケアシステム



## ご協力いただいた企業（広告の消灯・チラシ等の配布・社員に対する家庭内での実施呼びかけ等でご協力いただきました。）

秋田酒類製造株式会社	アサヒビール株式会社 北海道統括本部	ANAセールス北海道株式会社
株式会社NTTドコモ北海道支社	株式会社NTT東日本一北海道	小樽天狗山ロープウェイ
環境省北海道地方環境事務所	キャリアバンク株式会社	札幌駅総合開発
札幌エルプラザ公共施設 〔札幌市男女共同参画センター、札幌市民活動サポートセンター、札幌市環境プラザ、札幌市消費者センター情報センター〕	札幌グランドホテル	財団法人札幌市公園緑化協会
札幌信用金庫	札幌通運株式会社	札幌友の会
株式会社札幌丸井今井	札幌三越	札幌ヤクルト販売株式会社
株式会社常口アトム	株式会社商工組合中央金庫札幌支店	セイコーホームズ株式会社
株式会社 大丸松坂屋百貨店 大丸札幌	株式会社テレビ北海道	戸田建設株式会社札幌支店
札幌トヨタ自動車株式会社	株式会社 東急百貨店札幌店	豊平製鋼株式会社
日本たばこ産業株式会社北海道支店	日本放送協会 札幌放送局	日本ミルクコミュニティ株式会社 北海道事業部
株式会社 日立製作所北海道支社	日立ソフトウェアエンジニアリング株式会社 北海道事業所	北洋銀行
株式会社 北海道アルバイト情報社	北海道観光事業株式会社	北海道環境パートナーシップオフィス
株式会社北海道 ジェイ・アール・システム開発	北海道新聞社	北海道信用農業協同組合連合会
財団法人北海道青少年育成協会	前田建設工業(株)北海道支店	MOAアートホール北海道
サントリービア&スピリッツ 株式会社北海道支社	株式会社東光ストア	ホテル パールシティ札幌
うたごえVoice(ボイス)	BARCOM SAPPORO バルコサッポロ	ユメリアルエンターテインメント株式会社
イチカワクリーニング	株式会社スパイラルライフ&カンパニー	皆様のご協力により、さっぽろキャンドルナイト 2010を円滑に実施することができました。 ご協力ありがとうございました。

## 実行委員会の取り組み

- 2010.3～ Twitter (@scandlenight) 開始、ブログの時々更新再開
- 2010.4 キャンドルナイトイベント・レストラン、協賛・協力団体・企業募集開始
- 2010.5 広報物校正作業、ホームページ入力(直前まで)
- 2010.5.24 地下鉄25駅 ポスター貼り  
(掲示板の位置が高く、駅員さんに手伝ってもらつたところも。駅員さん、ありがとうございました!)
- 2010.6.1～6.10 さっぽろキャンドルナイト・ミニバナレル展実施 (@札幌エルプラザ2F交流スペース)
- 2010.6.4 キャンドルナイトミーティング開催(12団体参加)、  
広報物発送作業(発送作業は、主催者の皆さんにお手伝いいただきました。  
また、発送については財団法人北海道環境財団にご支援いただきました。ありがとうございます!)
- 2010.6.20～21 イベント写真撮影
- 2010.11～ 報告書作成

印刷時に排出されるCO<sub>2</sub>量をオフセット

カーボンオフセットとは、自分のCO<sub>2</sub>排出量のうち、どうしても削減できない量を他の場所での排出削減・吸収量でオフセット(埋め合わせ)することです。それは、地球温暖化防止のために私達ができる取組のひとつ。

そこで、広報物の印刷時に排出されるCO<sub>2</sub>量を北海道内のペレットストーブ設置世帯の排出削減量でオフセットしました。

## 北海道のガイアナイトとの連携

「北海道クールアース・デイ」(7月7日)を中心に、全道各地で実施される「ガイアナイト」と連携できるよう、さっぽろキャンドルナイトの開催期間を7月7日迄としました。

北海道では、平成20年7月に開催された「北海道洞爺湖サミット」を契機として、道民のみなさまが地球環境温暖化防止に対する理解と意識を深めるための日として、7月7日を「北海道クールアース・デイ」と定めました。

家庭や職場などそれぞれの活動の場で、電気を消してローソクの光の中で、地球環境のこと、未来のことを静かに考えるきっかけとするため、「北海道クールアース・デイ」を中心に、各地で「ガイアナイト」を実施しています。

札幌市内においても7月7日(水)19時から道庁赤れんが庁舎前庭において「赤れんがガイアナイト」として講演、キャンドルアートの展示やミニコンサートが行われました。



## イベント実施者、キャンドルナイトレストラン、協力・協賛企業・団体からの声(アンケートより一部を紹介)

## 定着してきた

- 活動が認知されてきたため、早めに帰宅する社員が増えたようです。
- 2~3年前と比べると認知度がアップしています。社員の省エネの意識も高まっています。

## 共通の話題が持てた

- 夏至であることの説明を通じ、季節、暦など、(お客様との)会話をきっかけになりました。
- 今まで環境活動に参加の意志を見せたことがなかった職員も、パンフレットを見て参加したいイベントについて話してくれました。

## 一体感

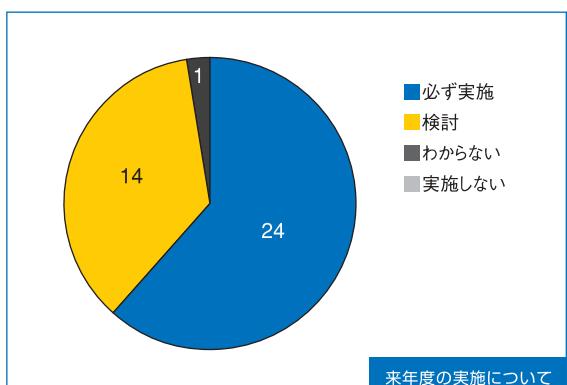
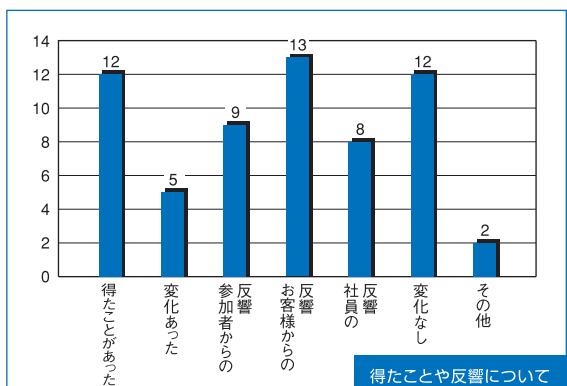
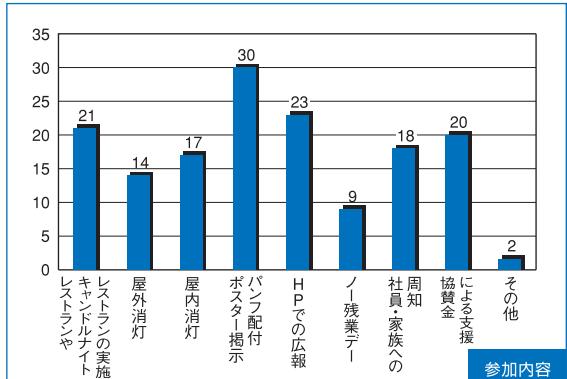
- 演奏時、いつも以上に(お客様との)一体感を感じました。

## 好評の声

- お客様から、とてもロマンティックでムーディーだとの声がたくさんありました。お店の雰囲気がとても変わりました。カップルの方に、イベントとしてエコを考えるし、雰囲気も良いし、良いイベントですねと言っていただきました。月一回したいと言ってくれたスタッフがいました。
- 来年も実施して欲しいとの声をいただきました。(5件)

## 広がり

- あすらん+ライファ札幌東さん+町内会で大きな輪ができました。参加者からは、来年は両側にキャンドルロードを作りたいとの声が出ました。また、中学生男子3人が火の見回り隊を自発的に行ってくれました。
- 社員の環境意識が高まり、就業時間外の照明を自発的に、極力消灯するようになりました。
- イベントでは、多くの職員が協力・サポートしてくれました。
- 全国で同じ様なイベントがあることも知ることができ社内でも情報が広がりました。またガイアナイトの講演も聴かせていただき、「環境を考える」と言うことをとても解りやすく知ることができました。



## 感想から

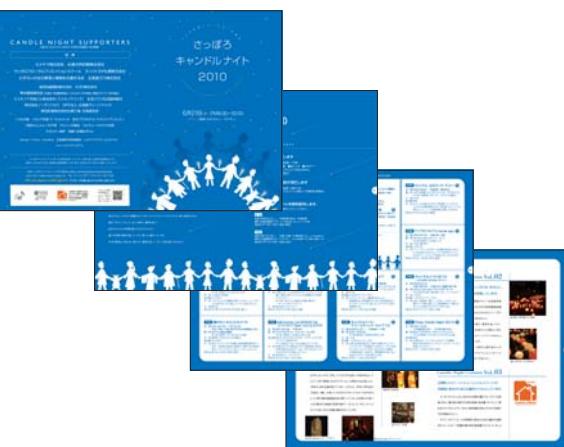
- 今年度も、外壁の照明ダウンを行い、キャンドルナイトに参加させて頂きました。反響等につきましては、通行人から直接声が届くわけではありませんので、具体的な部分についてはわかりませんが、「キャンドルナイトに賛同しています」という意思表示は伝わっているのだと思います。来年以降も地道ではありますか、続けて参りたいと思います。
- 昨年から参加していますが、まだまだ環境についてよく知らない方も多いようです。なぜ電気を消すのか?スローライフって何?こんな質問が必ず聞かれます。これからもキャンドルナイトを通じて、もっともっとたくさんの方達と環境について話し合っていくうう思います。また来年も参加しますので、よろしくお願いいたします。
- 今年は、中々ヒトが集まらず、苦労しました。キャンドルナイトの着実な浸透と、不景気とが重なったものと思われます。特に今年、私どもの周囲では、おカネのかからないイベント参加を模索した方が多かったです。当イベントの趣旨を考えれば、それでそれでよいのかな、とも思います。とはいっても、私どもにできること、やるべきことはまだあると思うので、来年もまた、ぜひ協賛させていただきたいと思っています。
- キャンドルナイト事業を通して、多くの市民とふれあうことができ、企画側も楽しいひとときを過ごすことができました。

## 今回使用した広報物

- ポスター 札幌市内の公共施設、小中学校、協力企業などに配布。  
・仕様:B3判カラー  
・枚数:1,400枚



- パンフレット 各イベント、キャンドルナイトレストラン、札幌市内の公共施設、協力企業などで配布。  
・仕様:A5版 16P(4色/1色)  
・部数:23,000部



## ●植物油キャンドル

- 各イベント、キャンドルナイトレストラン、札幌市環境プラザ、北海道環境サポートセンターで配付  
・個数:7,000個



## ●手作りリサイクルキャンドル

- 札幌市環境プラザ、北海道環境サポートセンターで配付  
・個数:2,000個



## ●ホームページ・ブログ・ツイッター



- ホームページ  
ツイッター  
携帯待受画面

## さっぽろキャンドルナイト実行委員会

事務局(札幌市環境局環境都市推進部環境計画課)

〒060-8611 札幌市中央区北1条西2丁目 TEL 011-211-2877 FAX 011-218-5108

URL <http://www.sapporo-candle-night.com/> E-mail [info@sapporo-candle-night.com](mailto:info@sapporo-candle-night.com)

委員長 岡崎 朱実

副委員長 島崎 伸洋

実行委員 澤田 八郎

札幌市環境局

(財) 北海道環境財団(谷村 公伸)

米内 志織(さっぽろキャンドル 花あかり)

生活クラブ生活協同組合(山崎 栄子)

NPO法人北海道グリーンファンド(小林 ユミ)

(50音順)